



ASM Merano
Stadtwerke Meran

Per un ambiente migliore
Für eine bessere Umwelt

MAßNAHME ZUR DIREKTVERGABE DER LIEFERUNG GEMÄß ART. 26 LG Nr. 16/2015

MAßNAHME DER BESCHLUSS Nr. 516-25 VOM 07.01.2026

GEGENSTAND:

Direktvergabe der gemäß Art. 26, Absatz 1, Buchst. b) LG Nr. 16/2015 Lieferung von:

„516-25_F_Kauf von 3 Einblattpressen“

CIG-Code: B9E10DB959

Prämissen:

Es besteht die Notwendigkeit, die Vergabe der gegenständliche Lieferung vorzunehmen.

Es wurde entschieden, die Direktvergabe für die Lieferung gemäß Art. 26 Absatz 1 Buchst. b) LG Nr. 16/2015 vorzunehmen, unter Beachtung des Rotationsprinzips.

Es wird festgehalten,

- dass keine **Kosten für die Durchführung des Sicherheitsplans** bestehen.

Die wesentlichen Vertragsklauseln sind im vereinfachten technischen Bericht, die einen integrierenden Bestandteil vorliegender Maßnahme darstellen und im Muster des Beauftragungsschreibens enthalten.

Angewandte Rechtsvorschriften:

- LG Nr. 16/2015 und LG Nr. 17/1993 zur „Regelung des Verwaltungsverfahrens“;
- GvD Nr. 36/2023 und entsprechende Anhänge;
- DPR vom 28. Dezember 2000, Nr. 445;
- GvD Nr. 81/2008 insbesondere Art. 26, Abs. 6;

Nach Einsichtnahme in die APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 10, i.g.F., wird gemäß Art. 26, Abs. 5 LG 16/2015 das Nichtvorliegen eines eindeutigen grenzüberschreitenden Interesses angenommen, da es sich um eine Vergabe mit einem geschätzten Wert unter 500.000,00 Euro handelt.

PROVVEDIMENTO DI AFFIDAMENTO DIRETTO DELLA FORNITURA AI SENSI DELL'ART. 26 LP n. 16/2015

PROVVEDIMENTO DELIBERA N. 516-25 DEL 07.01.2026

OGGETTO:

Affidamento diretto ai sensi dell'art. 26, comma 1 lett. b) LP n. 16/2015 della fornitura di:

“516-25_F_Acquisto di 3 presse monopala“

Codice C.I.G.: B9E10DB959

Premesso:

che si rende necessario provvedere all'affidamento della fornitura di cui all'oggetto;

Ritenuto di procedere all'affidamento diretto per la fornitura di cui in oggetto ai sensi dell'art. 26 comma 1 lett. b) LP n. 16/2015, nel rispetto del principio di rotazione;

Rilevato che:

- non sussistono **oneri per l'attuazione del piano di sicurezza**.

Precisato che le clausole negoziali essenziali sono contenute nella relazione tecnica semplificata, che forma parte integrante del presente provvedimento, e nello schema di lettera d'incarico;

Visti:

- la LP n. 16/2015 e la LP n. 17/1993 in materia di “Disciplina del procedimento amministrativo”
- Il D.lgs n. 36/2023 e rispettivi Allegati;
- il D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445;
- il D.lgs n. 81/2008 e, in particolare, l'art. 26, comma 6;

Vista la Linea guida PAB n. 10, e s.m.i., si presume l'assenza di un interesse transfrontaliero certo, ai sensi dell'art. 26, comma 5 LP n. 16/2015, trattandosi di appalto di importo inferiore a Euro 500.000,00.



ASM Merano
Stadtwerke Meran

Per un ambiente migliore
Für eine bessere Umwelt

Angesichts der Tatsache dass:

Es wurde die Aufforderung zur Abgabe von Angeboten für den Erwerb von **drei neuen Einblatt-Pressen/Komprimierern** durchgeführt, die notwendig sind, um die derzeit vorhandenen Maschinen, die veraltet und nicht mehr voll funktionsfähig sind, zu ersetzen, um die Effizienz und Kontinuität des Dienstes zu gewährleisten.

Zu diesem Zweck wurden drei qualifizierte Wirtschaftsbeteiligte konsultiert, die aufgrund ihrer nachgewiesenen Erfahrung in der Lieferung solcher Produkte ausgewählt wurden, und zwar:

- **Carnovali AG**
- **Locatelli Eurocontainers AG**
- **Moncini Industrie GmbH**

Alle drei Wirtschaftsbeteiligten haben fristgerecht ihre Kostenvoranschläge eingereicht.

Aus der vergleichenden Analyse der eingegangenen Kostenvoranschläge, bei der insbesondere die wirtschaftlichen Aspekte bewertet wurden, ergab sich, dass das für die Verwaltung wirtschaftlich vorteilhafteste Angebot von **Locatelli Eurocontainers AG** vorgelegt wurde, das erhebliche Einsparungen sicherstellt und gleichzeitig die Qualität und Leistungsfähigkeit der Maschinen gewährleistet.

Es wird daher als zweckmäßig erachtet, die Lieferung von **3 Einblatt-Pressen/Komprimierern** an den Anbieter **Locatelli Eurocontainers Spa** auf Grundlage des eingegangenen wirtschaftlichen Angebots zu vergeben, um die Einhaltung der geforderten technischen Anforderungen und die operative Kontinuität des Dienstes sicherzustellen.

Es wird ferner festgelegt, dass das Verfahren unter voller Einhaltung der Grundsätze von **Transparenz, Korrektheit, Unparteilichkeit, Wettbewerb und wirtschaftlicher Angemessenheit** durchgeführt wird und dass dieser Beschluss auf der offiziellen Website veröffentlicht wird, um die Wahl des Anbieters und den vergebenen Betrag bekannt zu machen und somit maximale Transparenz und Zugänglichkeit der Informationen für alle Interessierten zu gewährleisten.

Die Lieferung unterliegt den Mindestumweltkriterien (MUK) und/oder sozialen Kriterien gemäß Art. 57, Abs. 2, GvD Nr. 36/2023

Azienda Servizi Municipalizzati di Merano SPA - Via A. Brogliati, 12 - 39012 Merano (BZ)
Stadtwerke Meran AG - A. Brogliati Str. 12 - 39012 Meran (BZ)
Part. IVA e CF. MwSt-Nr. 01526780216
www.swmeran.it/de www.asmmerano.it
asmmerano@pec.swmeran.it

Dato atto che:

Si è proceduto alla richiesta di preventivi per l'acquisto di **n. 3 nuove presse/compattatori monopala**, necessarie a sostituire i macchinari attualmente in dotazione, ormai datati e non più pienamente utilizzabili, al fine di garantire l'efficienza e la continuità del servizio;
A tal fine sono stati consultati tre operatori economici qualificati, selezionati per la loro comprovata esperienza nella fornitura di tali prodotti, ovvero:

- **Carnovali Spa**
- **Locatelli Eurocontainers Spa**
- **Moncini Industrie Srl**

Tutti e tre gli operatori economici hanno risposto tutti entro il termine stabilito per la presentazione delle offerte;

Dall'analisi comparativa delle proposte pervenute, effettuata valutando l'aspetto economico, è emerso che l'offerta più vantaggiosa per l'Amministrazione è quella presentata da **Locatelli Eurocontainers Spa**, la quale assicura un significativo risparmio economico rispettando la qualità e le prestazioni dei macchinari;

Ritenuto pertanto opportuno procedere all'affidamento della fornitura di n. 3 presse/compattatori monopala al fornitore **Locatelli Eurocontainers Spa**, sulla base dell'offerta economica ricevuta, garantendo così il rispetto dei requisiti tecnici richiesti e la continuità operativa del servizio;

Si stabilisce altresì che la procedura sia condotta nel pieno rispetto dei principi di **trasparenza, correttezza, imparzialità, concorrenza e congruità economica**, e che il presente provvedimento venga pubblicato sul sito istituzionale, rendendo nota la scelta del fornitore e l'importo aggiudicato, a garanzia della massima evidenza e accessibilità delle informazioni agli interessati.

La fornitura è soggetta a criteri ambientali minimi (CAM) e/o criteri sociali, in vigore ai sensi dell'art. 57, comma 2, D.lgs n. 36/2023, e ai sensi del d.m.

Tel. 0473 28 30 00
Fax 0473 44 89 00
info@asmmerano.it



ASM Merano
Stadtwerke Meran

Per un ambiente migliore
Für eine bessere Umwelt

und gemäß MD vom 7. April 2025, veröffentlicht im Amtsblatt, Allgemeine Reihe Nr. 92 vom 19.04.2025. In Kraft getreten am 18. Juni 2025.

Es wurde der CIG-Code Nr. **B9E10DB959** eingeholt;

Die gegenständliche Lieferung wird durch eigene Haushaltsmittel finanziert,

Die voraussichtliche Ausgabe liegt unter 140.000 Euro und ist somit nicht im Dreijahresprogramm der öffentlichen Lieferungen und Dienstleistungen enthalten.

DER EINZIGE PROJEKT VERANTWORTLICHE
Astrid Tribus

ENTSCHEID

Die Lieferung wird aus den oben angeführten Gründen an den Wirtschaftsteilnehmer **LOCATELLI EUROCONTAINERS AG** vergeben,

Eine Sicherheit während der Vertragsdurchführungsphase in Höhe von 2% des Vertragsbetrags gemäß Art. 36, Absatz 1 LG Nr. 16/2015 vorzusehen,

Der Vertrag ist gemäß Art. 18 GvD Nr. 36/2023 in elektronischer Form über den Briefverkehr abzuschließen.

Der Entwurf des Auftragsschreibens, auf welchen Bezug genommen wird, welcher integrierenden Bestandteil dieser Maßnahme darstellt und welcher die Vertragsbedingungen und -klauseln des mit dem Auftragnehmer abzuschließenden Vertrags enthält, wird genehmigt.

Es wird darauf hingewiesen, dass der Auftragnehmer nicht der Kontrolle der Teilnahmeanforderungen vor Vertragsabschluss unterliegt, da die Vergabestellen, welche die Vergabe von Bauleistungs-, Dienstleistungs- und Lieferaufträgen bis zu einem Ausschreibungsbetrag von 150.000 Euro über elektronische Instrumente wahrnehmen, diese Kontrollen gemäß Art. 32 Abs. 1 LG Nr. 16/2015 i.g.F. nicht durchführen müssen.

del 7 aprile 2025 pubblicato in Gazzetta Ufficiale Serie Generale n. 92 del 19.04.2025. Entrato in vigore il 18 giugno 2025.

L'appalto è stato registrato con il codice CIG **B9E10DB959**;

La fornitura oggetto del presente provvedimento è finanziato con mezzi propri di bilancio.

La spesa presunta è inferiore a 140.000 euro e che quindi la stessa non è contenuta nel programma triennale di forniture e servizi.

IL RESPONSABILE UNICO DEL PROGETTO
Astrid Tribus

DECIDE

di affidare, per le motivazioni espresse in premessa, la fornitura in oggetto all'operatore economico **LOCATELLI EUROCONTAINERS SPA**;

di prevedere la garanzia nella fase di esecuzione del contratto pari al 2% dell'importo contrattuale ai sensi del primo periodo dell'art. 36, comma 1 LP n. 16/2015;

di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 18 d.lgs n. 36/2023;

di approvare lo schema della lettera d'incarico, al quale si rinvia *per relationem*, che costituisce parte integrante del presente provvedimento, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato con la ditta affidataria;

di dare atto che l'affidatario non è soggetto a verifica dei requisiti di partecipazione prima della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici, per gli affidamenti di lavori, servizi e forniture fino a 150.000 euro, sono esonerate da tale verifica;



ASM Merano
Stadtwerke Meran

Per un ambiente migliore
Für eine bessere Umwelt

Die voraussichtlichen Gesamtausgaben von Euro **€ 62.400,00**, zuzüglich Steuerlasten, werden auf dem Verwaltungshaushalt zweckgebunden.

Es wird darauf hingewiesen, dass die entsprechende Ausgabenzweckbindung vor Auftragserteilung vorgenommen wird;

Die vorliegende Maßnahme ist zur allgemeinen Kenntnisnahme auf der Webseite dieser Verwaltung unter „Transparente Verwaltung“ mit dem Link <https://www.bandi-altoadige.it/awards/list-public> und dem Link https://dati.anticorruzione.it/superset/dashboard/appalti/?native_filters_key=XpqbngjkXJ7wgd%20f6laMJ0oQly2wvSJxTlrEeXx0OLIGH3j8RJLOZ3HjDRonPAB9 zu veröffentlichen und das Ergebnis auf dem Portal des Informationssystems Öffentliche Verträge zu veröffentlichen.

Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen vor dem Regionalen Verwaltungsgericht Bozen Rekurs eingereicht werden.

Meran, den 07.01.2026

DER EINZIGE PROJEKT VERANTWORTLICHE
Astrid Tribus

di impegnare la spesa complessiva presunta di euro **€ 62.400,00**, oltre oneri fiscali, sul bilancio finanziario gestionale.

di dare atto che si provvederà all'assunzione del relativo impegno di spesa prima del conferimento dell'incarico;

di disporre che il presente provvedimento venga pubblicato sul sito di questa Amministrazione nella sezione "Amministrazione trasparente" insieme al link al portale <https://www.bandi-altoadige.it/awards/list-public> ed al link alla BDNCP

https://dati.anticorruzione.it/superset/dashboard/appalti/?native_filters_key=XpqbngjkXJ7wgd%20f6laMJ0oQly2wvSJxTlrEeXx0OLIGH3j8RJLOZ3HjDRonPAB9, ai fini della generale conoscenza e che l'esito venga pubblicato sul Sistema Informativo Contratti Pubblici nella sezione "esito".

contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.

Merano, il 07.01.2026

IL RESPONSABILE UNICO DEL PROGETTO
Astrid Tribus